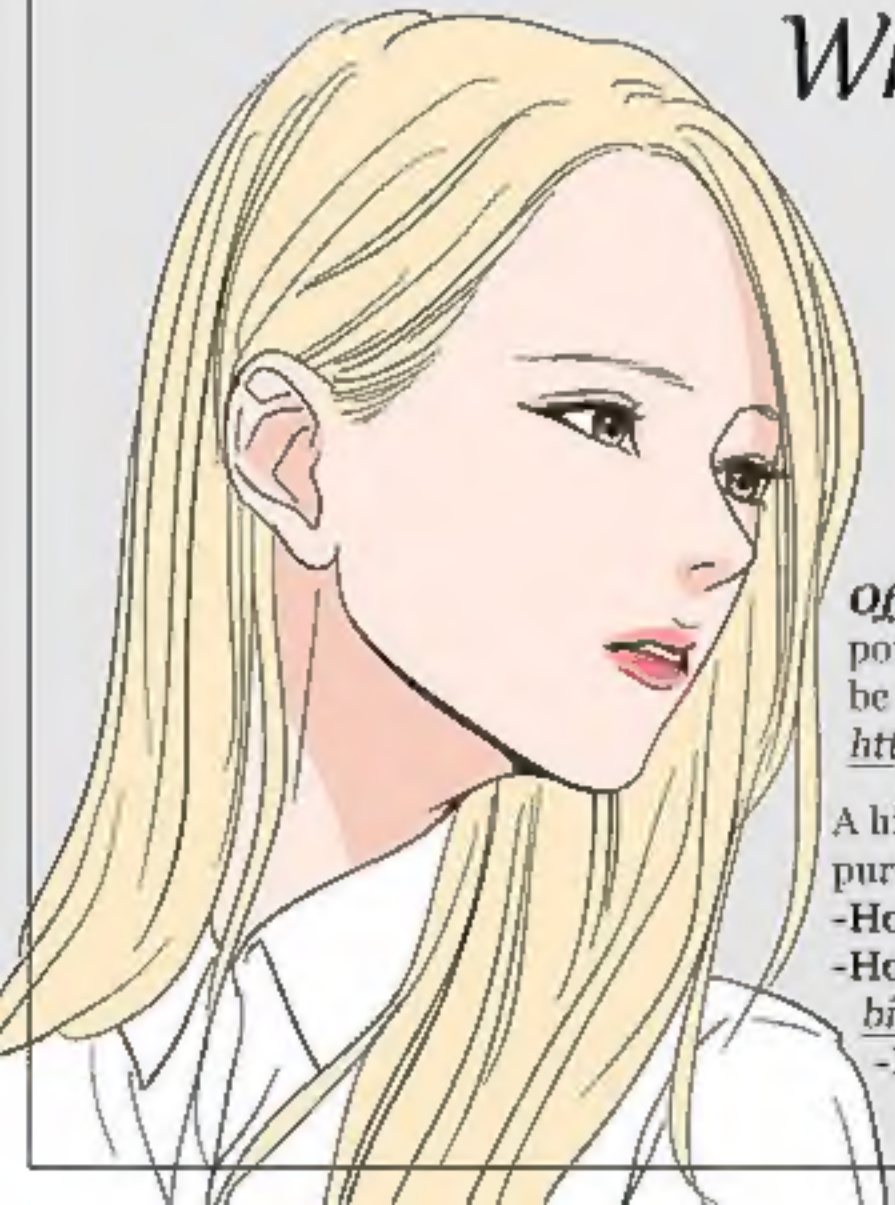


What Does the Fox Say

-Author: Team Gaji-

- Chapter 1 -

Translation: Halmoni
Editing: kyra
Quality Check: jrdp_18

Official Notice: Due to a copyright warning with potential legal action, all future chapters of WDTFS will be released directly on the site via the overlay method at: *http://www.lezhin.com/comic/what_does_the_fox_say*

A higher resolution version of this release can be purchased and read on the official site
-How to purchase the comic: *bit.do/lezhinpurchase*
-How to use the overlay method with a bookmarklet: *bit.do/ffovertoon* (same as reading FF roughs)
-How to use overlay method with browser add-on: *http://www.oddsquad.org/p/naver-addon.html*

PC/MOBILE GAME DEVELOPMENT COMPANY HELLO STUDIO

STOP, STOP~ PAY ATTENTION FOR A MINUTE~

clap

WE'RE GOING TO HAVE A LITTLE INTRODUCTION FOR OUR NEW EMPLOYEE, EVERYONE.

WOAAAH!

OHH!

THIS IS IT!

HMM...

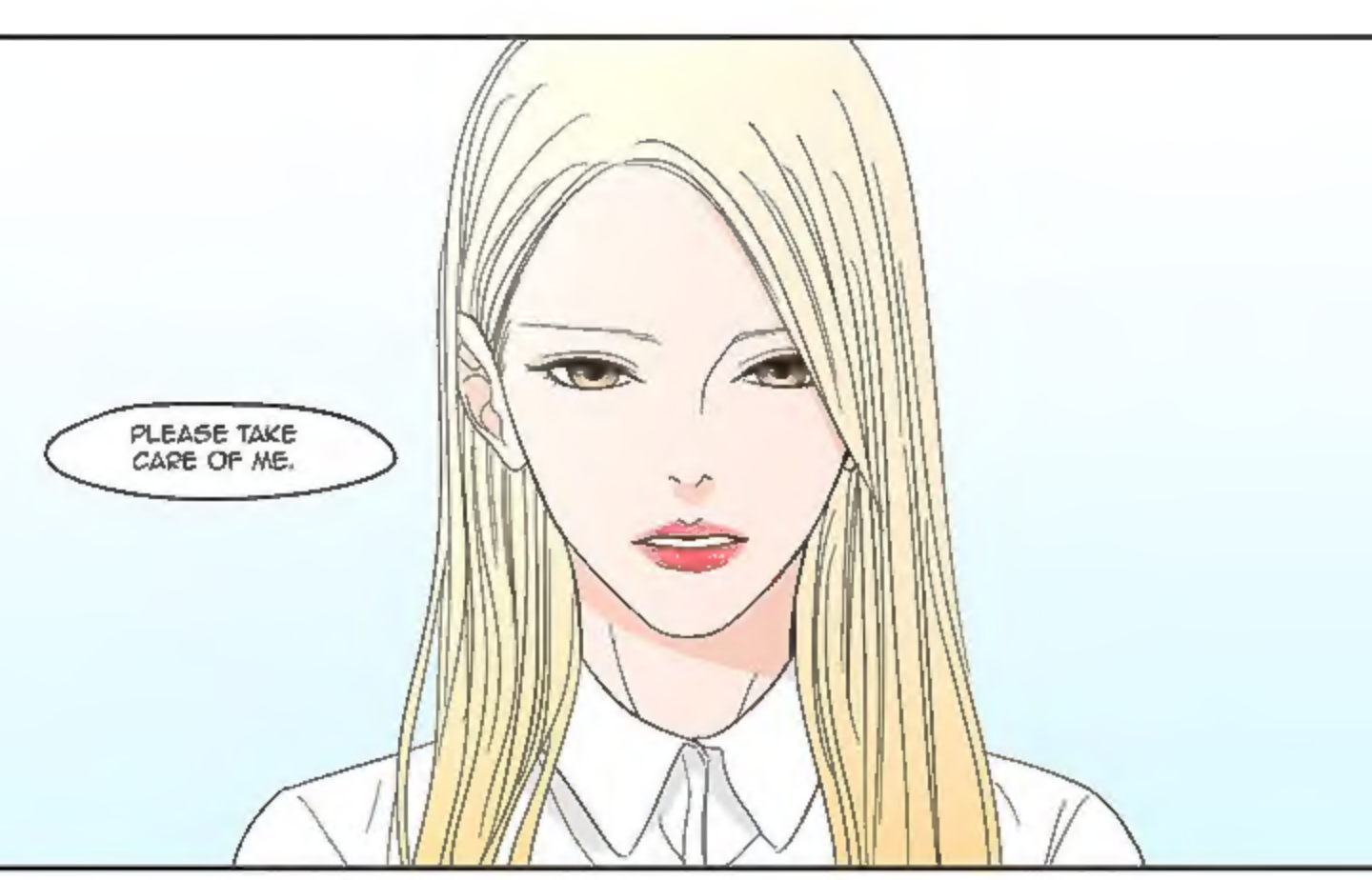
FINALLY, A HOOBAE*!

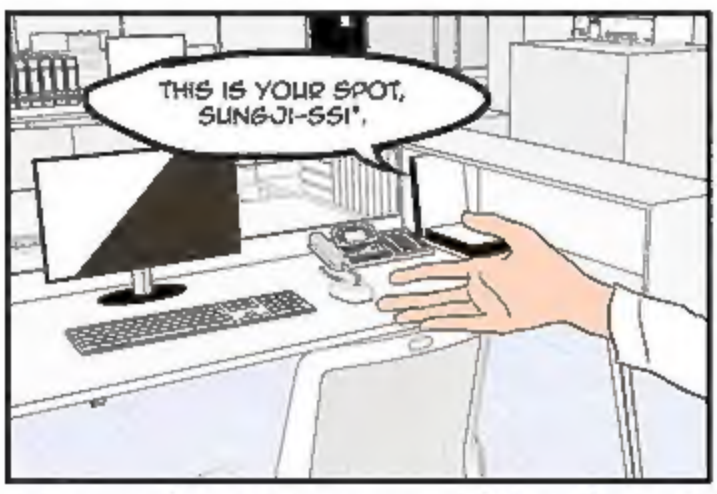
Note: A term used to describe, but not address, junior classmates or colleagues.

PLEASE COME IN.

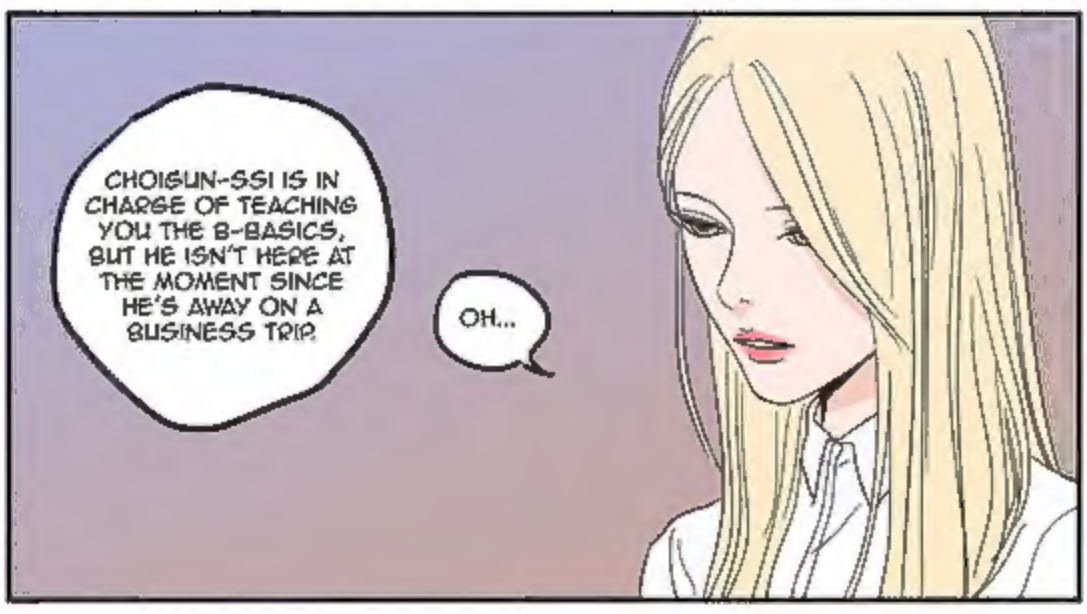
clack

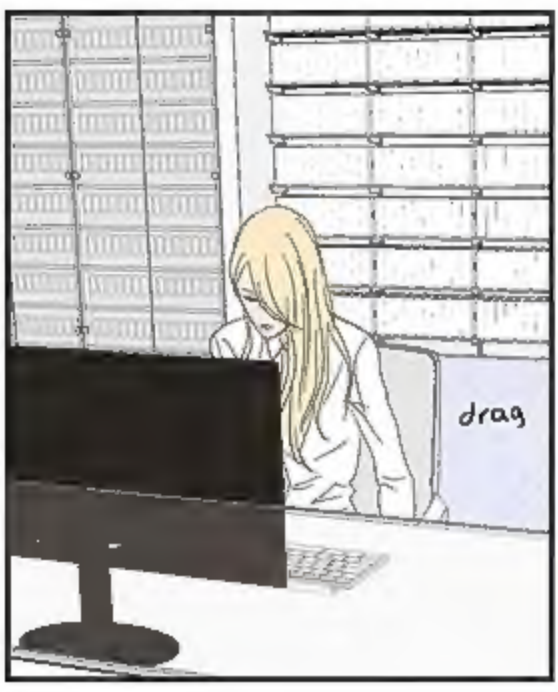
THE NEWEST MEMBER OF THE MANAGEMENT TEAM.
MY NAME IS JU SUNGJI.

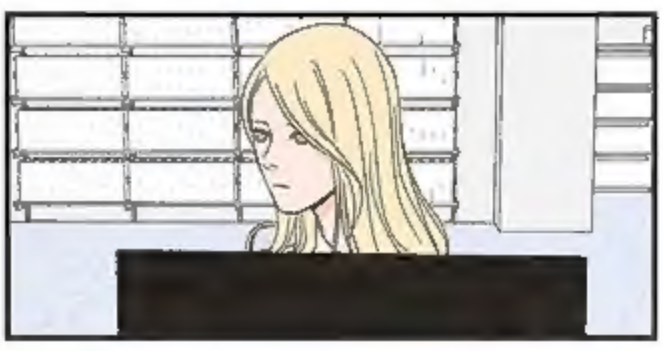

PLEASE TAKE CARE OF ME.

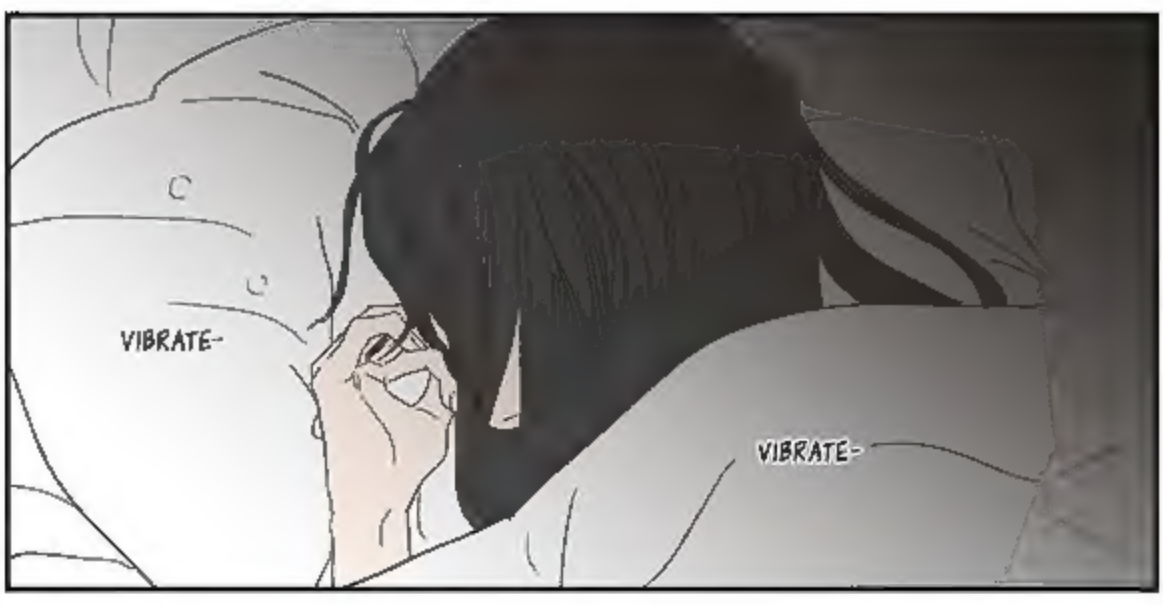


Note: An honorific used between people of similar social standing, usually used with full names or first names.









VIBRATE-

HELLO STUDIO'S SUNG SUMIN SPEAKING.

AH...

I'M AT HOME.

THIS IS SUNG SUMIN SPEAKING.

AH YES.

YES.

THAT'S FINE.

.....

NO, I WAS TAKING THE DAY OFF TODAY.

THE NEW EMPLOYEE?

AH, YES. IS THAT SO?

I HAD NO IDEA. I TOLD YOU I WAS TAKING THE DAY OFF TODAY.

I'LL COME TOMORROW TO SAY A FEW WORDS.

MMM... YES, OF COURSE. YES. THANK YOU FOR YOUR HARD WORK.

SIGH...

HE JUST *HAD* TO WAKE ME UP.

CLICK

RUN

PARDON ME.

YES?!!!

OH...I'M SORRY. BUT WHAT EXACTLY AM I SUPPOSED TO BE WORKING ON RIGHT NOW?

UH...UH...

UH... YOU'RE NEW HERE. SINCE IT'S YOUR FIRST DAY AND ALL.

WOULDN'T IT BE FINE IF YOU JUST RESTED AND...TOOK IT EASY?

FOR NOW, YOU COULD FIGURE OUT THE A-ATMOSPHERE OF OUR WORKPLACE...

FIGURE OUT THE ATMOSPHERE...

YES!

strangle

URK!

HUH, HUH?! WHAT ARE YOU DOING? IT'LL BE FINE IF YOU ASSIGN HER ANY OLD JOB.

LIKE, JUST TELL HER TO MAKE THE COFFEE OR SOMETHING!

ARE YOU OUT OF YOUR MIND? I'M SCARED TO EVEN TELL HER TO MAKE COPIES, SO HOW AM I SUPPOSED TO ORDER HER TO MAKE THE COFFEE!

THEN YOU TRY, EUNYOUNG-SSI...

UGH, MY GOODNESS...!

JU SUNG-JI-SSI?

YES?

C-COULD...

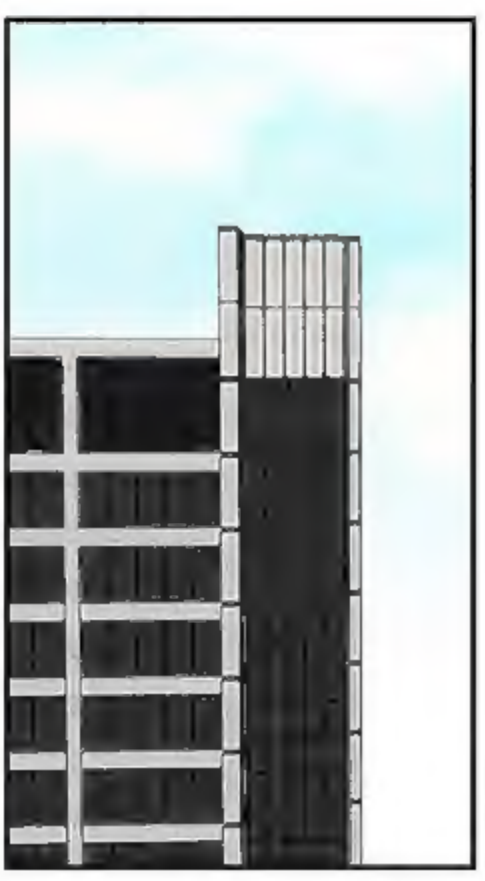
YOU...

.....

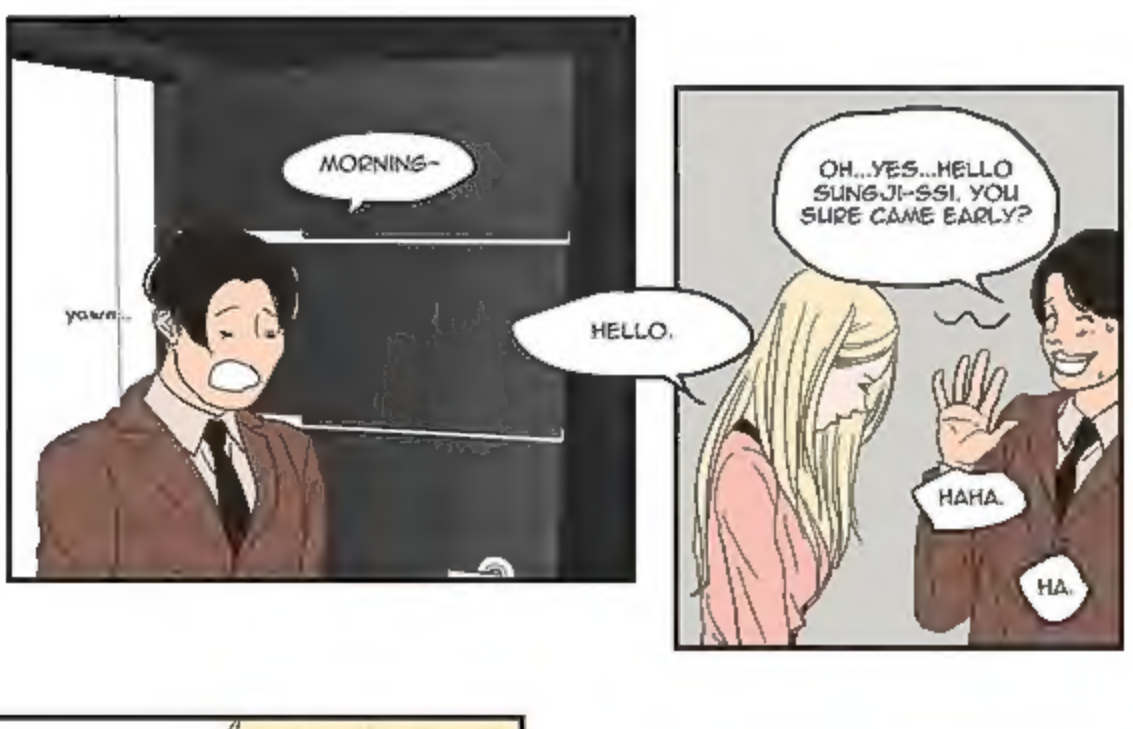
PLEASE REMAIN SEATED AT YOUR DESK...FOR NOW.

ALL RIGHT.

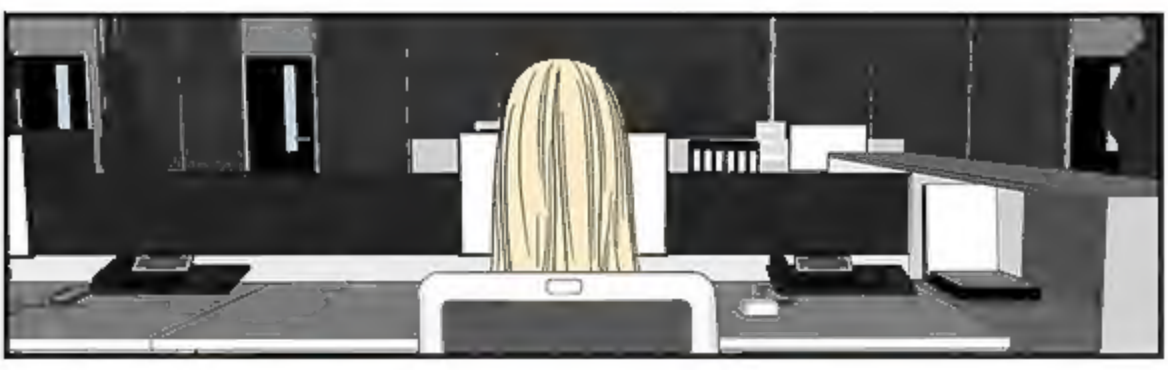
RING-



GOOD MORNING.
GOOD MORNING.
HELLO~
LET'S GET TO WORK!


MORNING~
yawn...
HELLO.
OH...YES...HELLO SUNGJI-SSI. YOU SURE CAME EARLY?
HAHA.
HA.

OH EXCUSE...
it's a good morning!



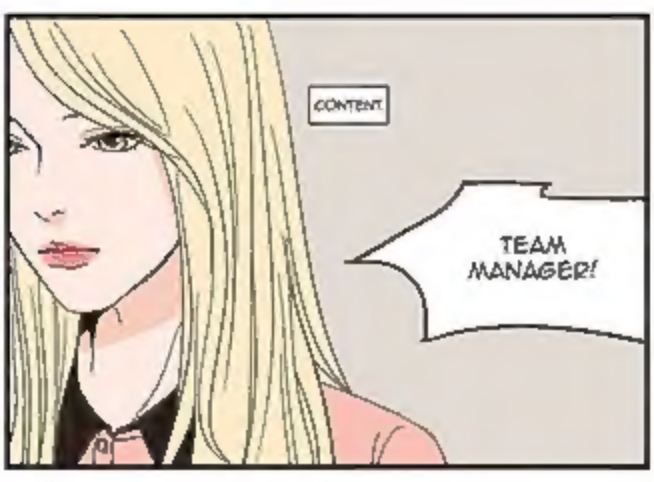
CLICK

I'D LIKE ONE AMERICANO.

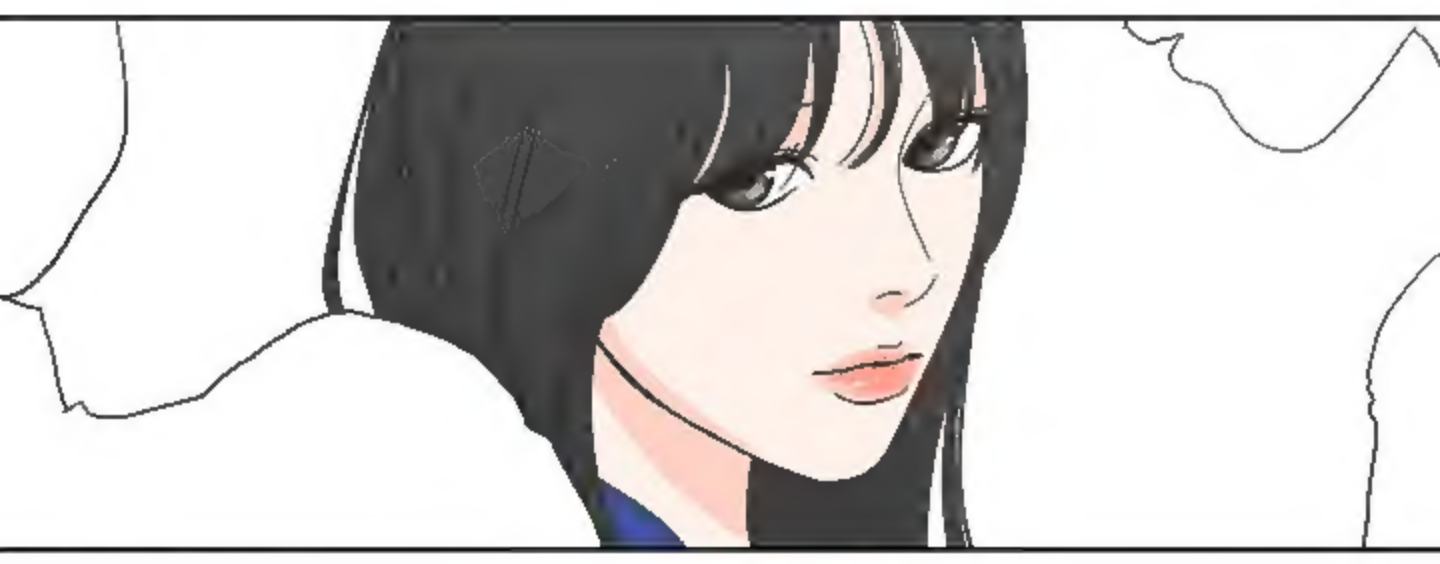
THAT WILL BE 7 SHOTS WITHOUT THE SYRUP, RIGHT?
YES.

HERE'S THE AMERICANO YOU ORDERED. THANK YOU.
THANKS.

CLICK
CLICK

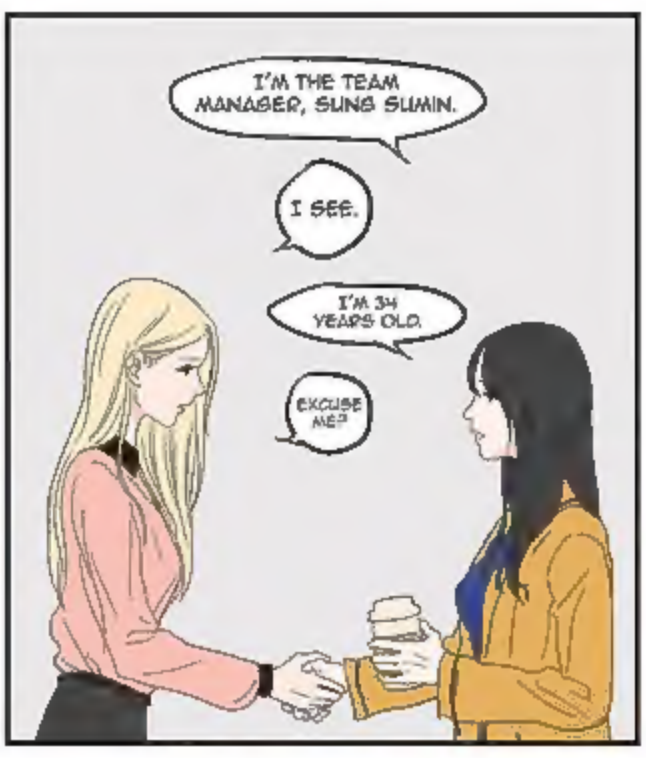

CONTENT
TEAM MANAGER!

THE TEAM MANAGER IS HERE!
I WANTED TO SEE TEAM MANAGER SUNG!
TEAM MANAGER...
YOU GUYS ARE GROSS. WHERE'S THE NEW EMPLOYEE?



OH.

HELLO. I'M JU SUNGJI.
MM.


I'M THE TEAM MANAGER, SUNG SUMIN.
I SEE.
I'M 34 YEARS OLD.
EXCUSE ME?

SO YOU WERE PLAYING MINESWEEPER? DID YOU SET A NEW RECORD?
I DIDN'T HAVE ANY WORK TO DO.

YOU'RE PRETTY GOOD AT GAMES.
THANK YOU.
sneak sneak

WHO'S THE ONE IN CHARGE OF SUNGJI-SSI?

C-CHOIGUN-SSI IS...

stiff

BUT HE WENT TO CHINA.

HE DID. HE'LL RETURN SOON THOUGH.

DID I SAY I WANTED TO KNOW WHEN CHOIGUN-SSI WAS COMING BACK?

UM...THAT'S...

ENOUGH. PLEASE FOLLOW ME.

HUH?

JU SUNG-JI-SSI.

YES.

SO SHE HAS A SEPARATE ROOM.

HAVE YOU GOTTEN A LOOK AROUND THE OFFICE?

YES. TOGETHER WITH THE PRESIDENT.

PRESIDENT?

WE LOOKED AROUND WHILE SHE WENT AND GREETED THE OTHER TEAM MEMBERS...

SEEMS LIKE SHE SURE HAD A LOT OF FREE TIME.

flutter

SO, HOW WAS IT?

IT WAS NICE.

WE SPENT A LOT OF MONEY ON THIS OFFICE AFTER ALL.

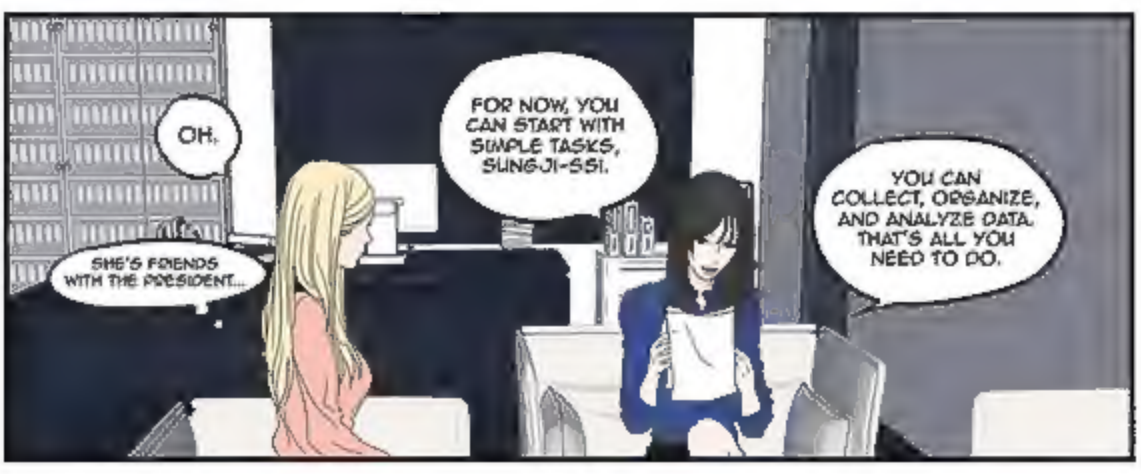
IT HASN'T BEEN LONG SINCE WE MOVED INTO THIS BUILDING.

IF I HADN'T STOPPED A CERTAIN SOMEONE, THIS BUILDING WOULD'VE BEEN MADE INTO A HOTEL.

IT'S GOOD TO HAVE BENEFITS, BUT I WONDER WHY THEY WERE SO INSISTENT ON INSTALLING A POOL ON THE ROOFTOP...

.....

SO I STOPPED THEM BECAUSE THEY'RE MY FRIEND.


OH.
SHE'S FRIENDS WITH THE PRESIDENT...
FOR NOW, YOU CAN START WITH SIMPLE TASKS, SUNGJI-SSI.
YOU CAN COLLECT, ORGANIZE, AND ANALYZE DATA. THAT'S ALL YOU NEED TO DO.

I'LL TEACH YOU THE BASICS.
THE PERSON IN CHARGE OF YOU'LL TEACH YOU EVERY-THING IN MORE DETAIL LATER.
DO YOU HAVE ANY QUESTIONS?

ARE YOU...
YES?

REALLY 34?

I GOT SCOLDED...

KOLL-

SUNGJI-SSI.

There we go

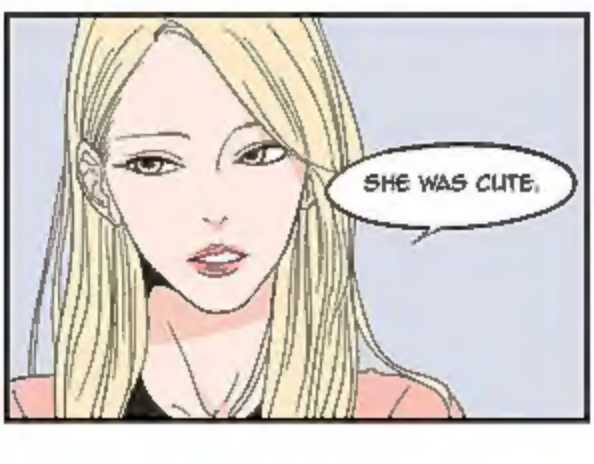
I'M KIM YOUNGWOONG. YOU CAN JUST CALL ME DIRECTOR KIM.
I'M IN THE ACCOUNTING DEPARTMENT...
MHM.....

THIS INTRODUCTION IS A LITTLE LATE, HUH?

NO, IT'S FINE. I LEAVE MYSELF IN YOUR CARE.

HOW SHOULD I SAY THIS...
SUNGJI-SSI IS A LITTLE... IT FEELS A LITTLE HARD TO APPROACH YOU.
I DON'T MEAN THAT IN A BAD WAY, HAHA.
YEAH...

DID YOU TALK WITH THE TEAM MANAGER?
YES.
HOW DID IT GO?
...


SHE WAS CUTE.

JIRK

YOU SHOULDN'T SAY THAT, SUNGJI-SSI. SAYING THAT OUR TEAM MANAGER "IS CUTE" IS FORBIDDEN IN OUR TEAM.

?

SHE HAS A COMPLEX ABOUT LOOKING YOUNG. IN THE PAST, SHE WAS GENERALLY IGNORED A LOT..

SHE'S A LOT SCARIER THAN SHE LOOKS, SO I WOULDN'T SUGGEST TRYING TO RUFFLE HER FEATHERS.

PLEASE BE CAREFUL, SUNGJI-SSI.

YES, SIR

KNOCK KNOCK

SPRAY

COME IN

HERE ARE THE DOCUMENTS THAT YOU WANTED.

THANK YOU. YOU CAN LEAVE THEM HERE

TAP

WITH THESE PROPER APPROPRIATE LOANS

THE PLAN APPEARS TO BE QUITE SHORT-TERM.

?

YOU CAN LEAVE

AH, YES.

HOLD ON A MINUTE, SUNGJI-SSI.

A NAME LIKE "WON'T JU GET LOST" WOULD BE MORE FITTING FOR YOU.

... ..

REVENGE?

BUT SHE REALLY IS CUTE

YES, IT'S ALL FINISHED! I'LL SEND IT RIGHT.

AH, SUNGJI-SSI!

YES?

T-THIS. I'M QUITE BUSY AT THE MOMENT

COULD YOU PLEASE MAKE ME TEN SEPARATE COPIES OF THESE PAGES?

YES, PLEASE GIVE THEM TO ME

DO YOU KNOW WHERE THE COPY ROOM IS? IT'S TO THE LEFT OF THE CONFERENCE ROOM, AND IT'LL BE THE LAST ROOM ON THE LEFT.

ALL RIGHT.

YOU CAN LEAVE THEM ON MY DESK

UH...MY DESK IS...

IS IT THE DESK ON THE OPPOSITE SIDE OF HAN SUNBAENIM'S?

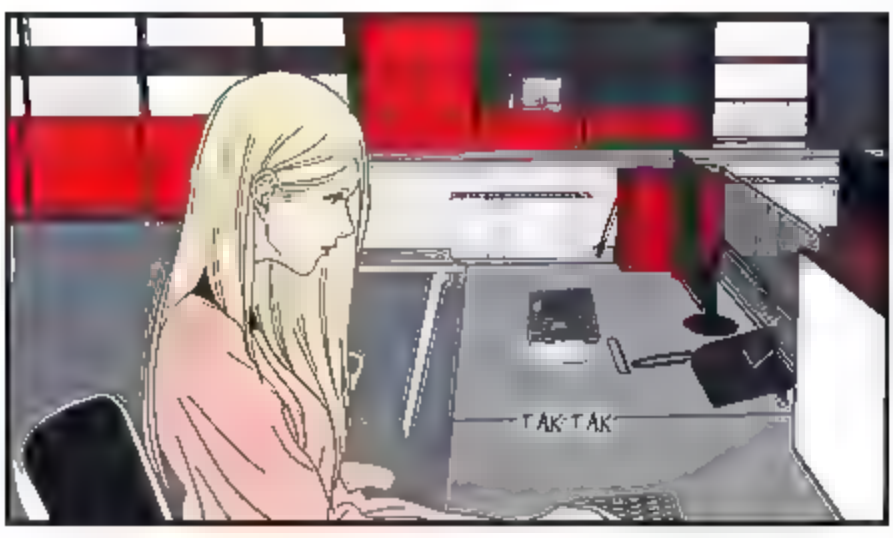
YES, THAT'S CORRECT! SO YOU KNOW!

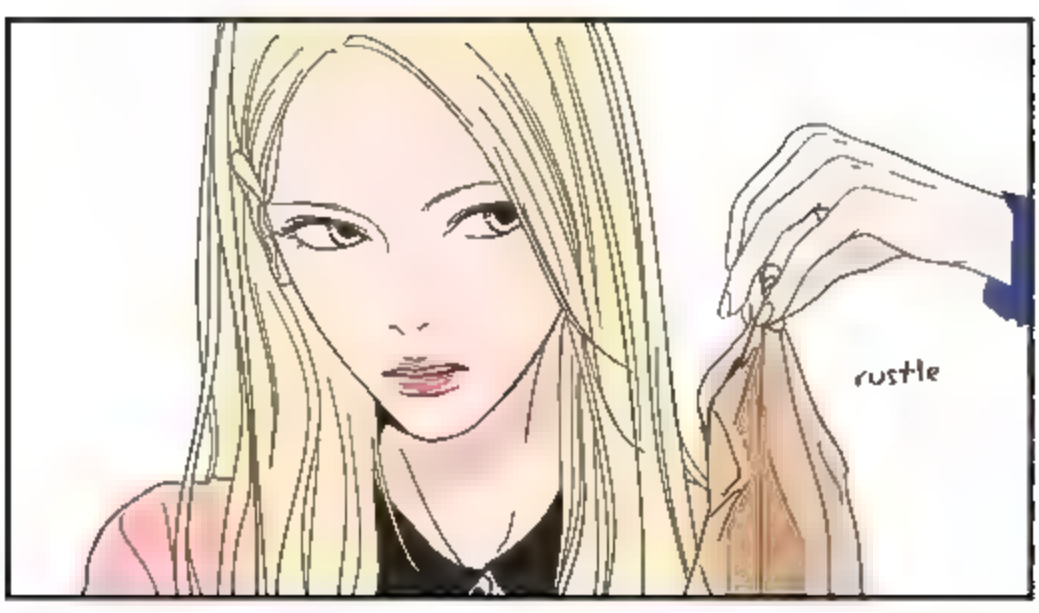
OF COURSE.

Note: A term used to describe and address senior classmates or colleagues.

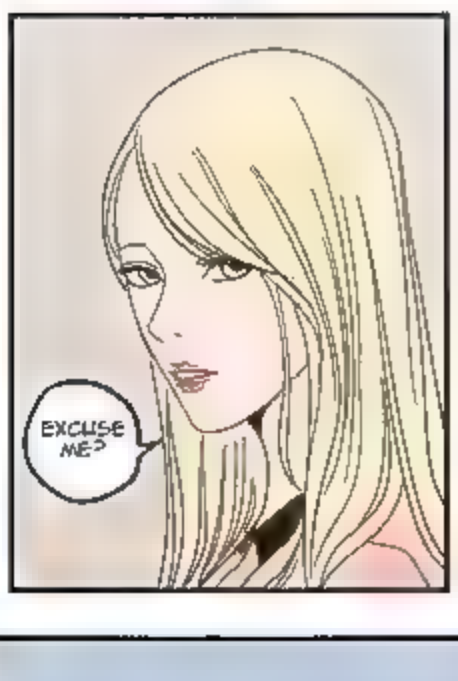
HAHA. THANK YOU. THEN, I'LL LEAVE IT TO YOU!

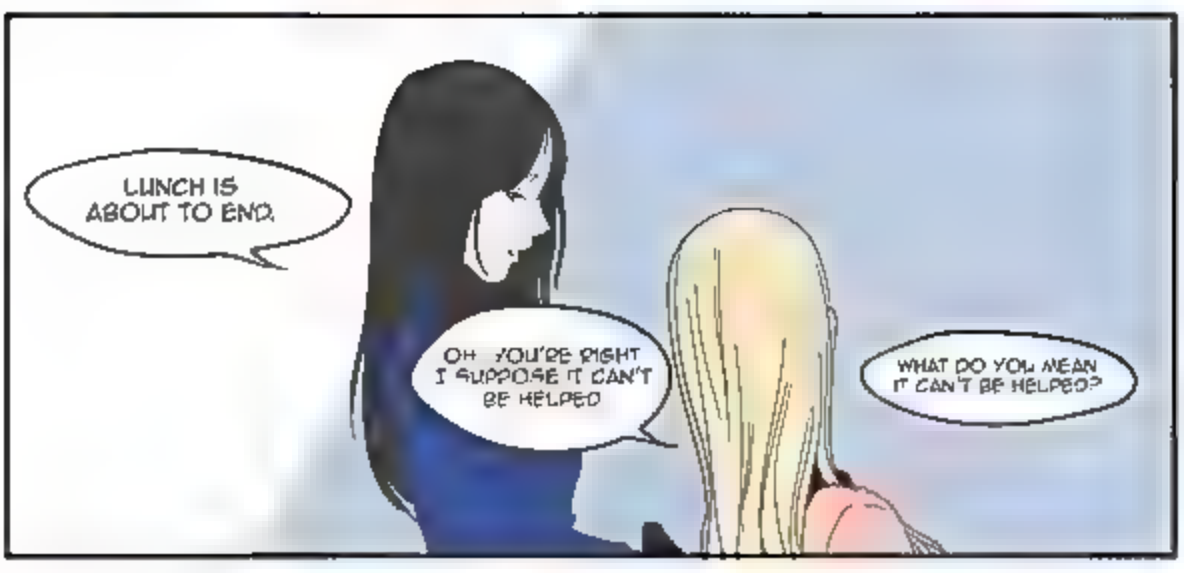
WHIR-

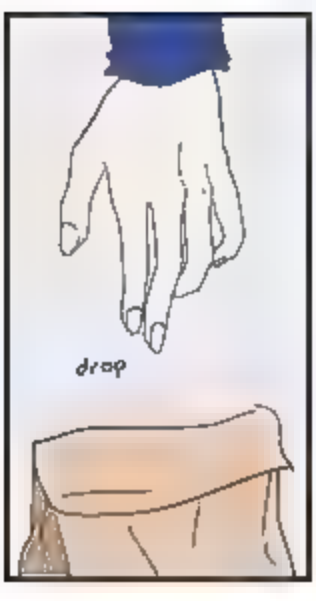

TAK-TAK


rustle

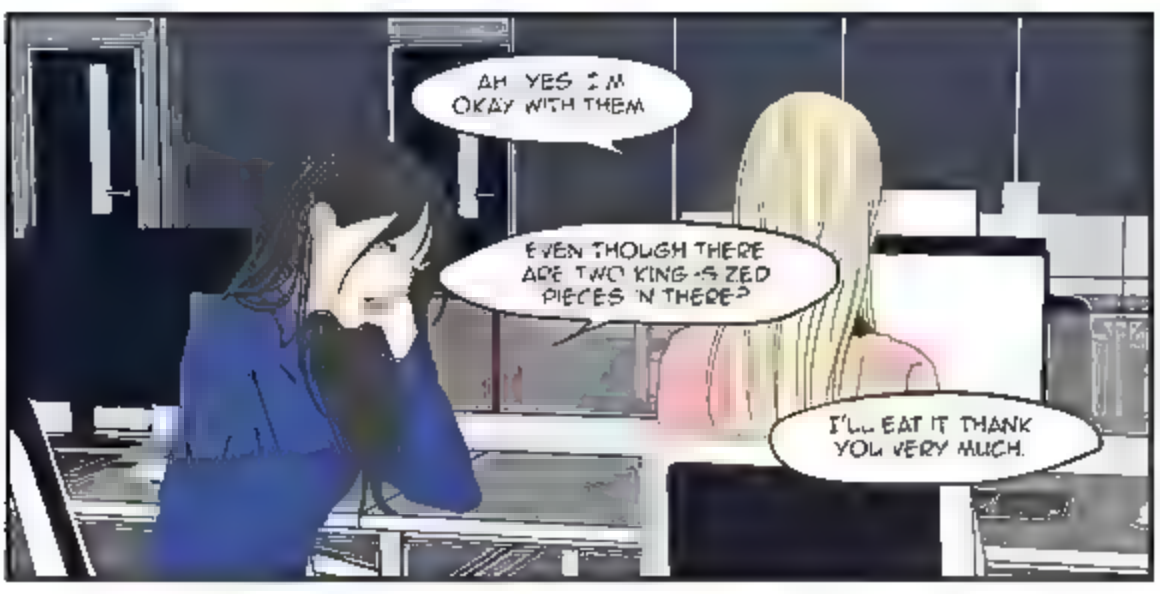
HAVE YOU EATEN?

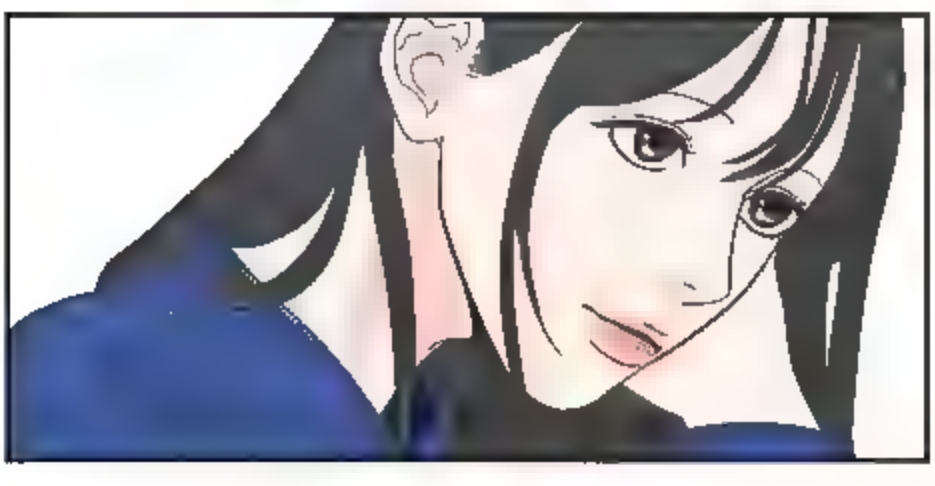

EXCUSE ME?

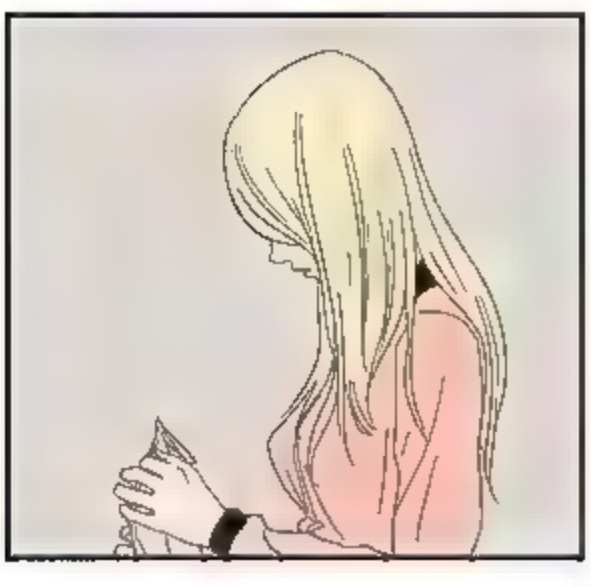

LUNCH IS ABOUT TO END.
OH YOU'RE RIGHT I SUPPOSE IT CAN'T BE HELPED
WHAT DO YOU MEAN IT CAN'T BE HELPED?

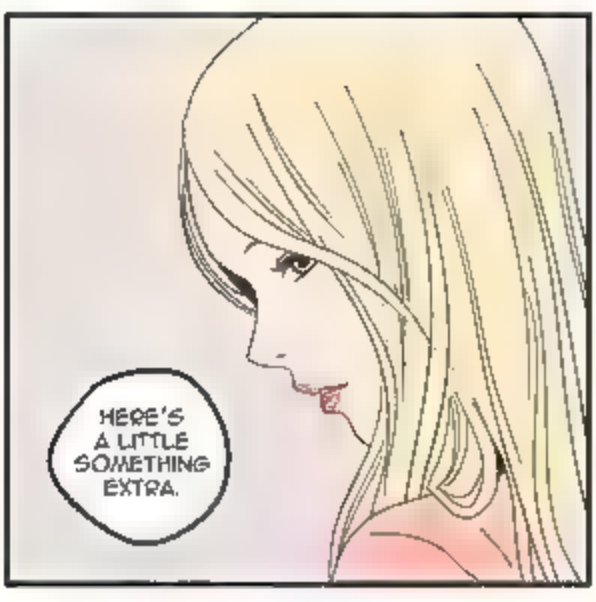

drop

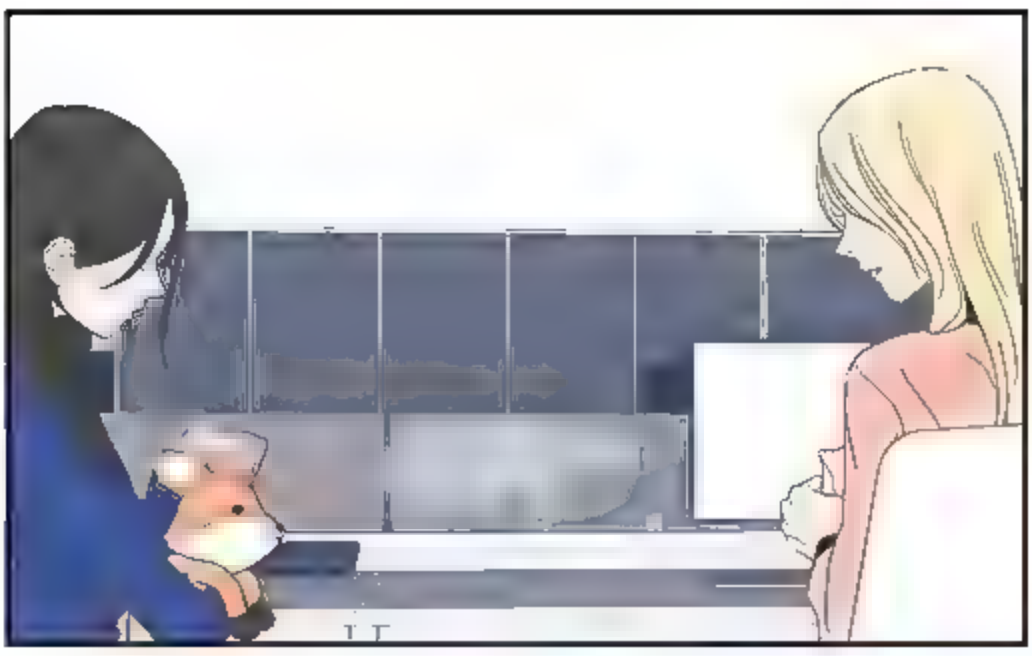
I BOUGHT THIS FOR DINNER, BUT YOU CAN HAVE IT SUNGJ-SSI.
IT'S A SANDWICH. ARE YOU OKAY WITH PICKLES?


AH YES I'M OKAY WITH THEM.
EVEN THOUGH THERE ARE TWO KING-SIZED PIECES IN THERE?
I'LL EAT IT THANK YOU VERY MUCH.

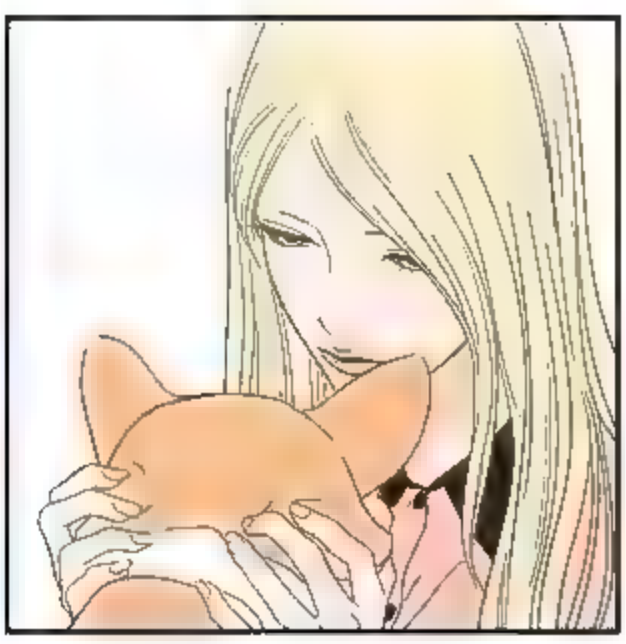





HERE'S A LITTLE SOMETHING EXTRA.

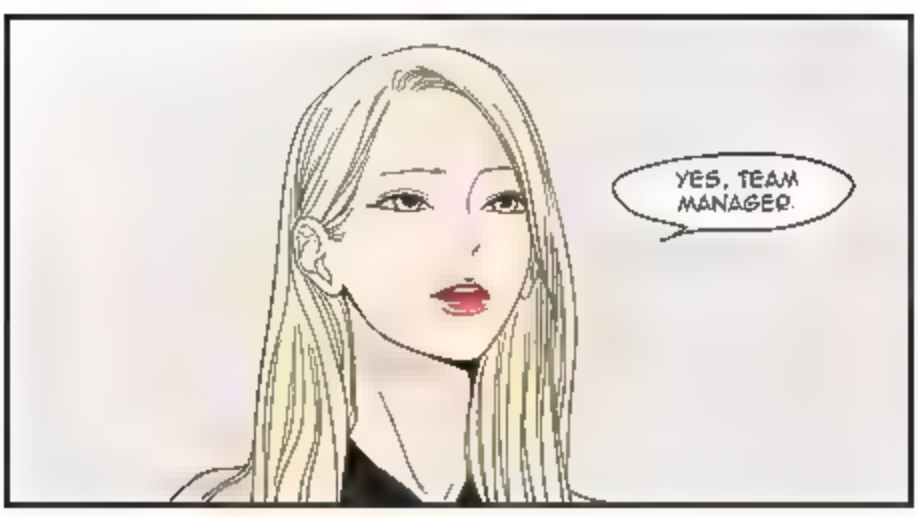


I HAPPENED TO RECEIVE IT WHEN A CAFE WAS HAVING AN EVENT BUT I DON'T PARTICULARLY LIKE IT
BUT IF YOU DON'T WANT IT
NO. IT'S FINE THANK YOU VERY MUCH

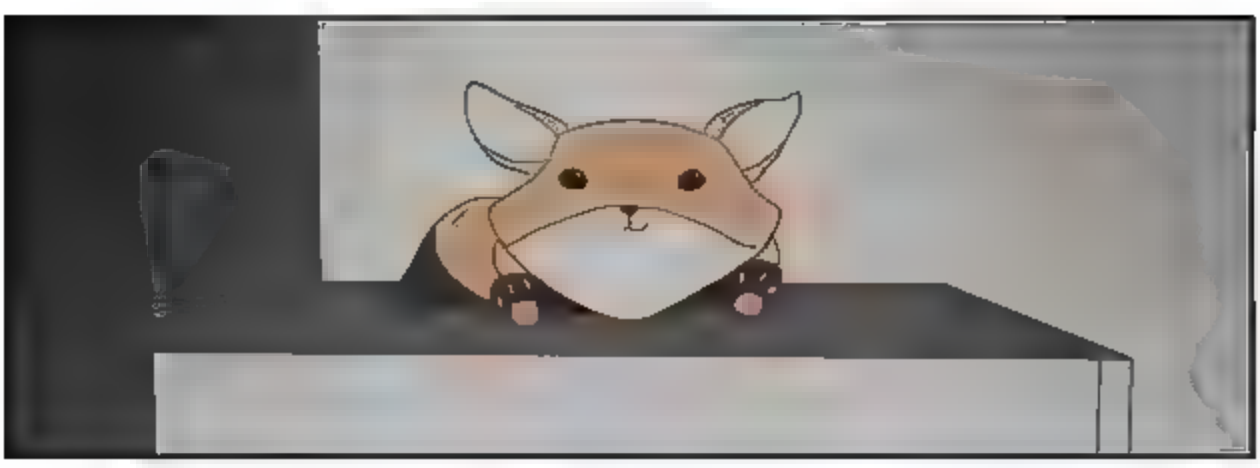


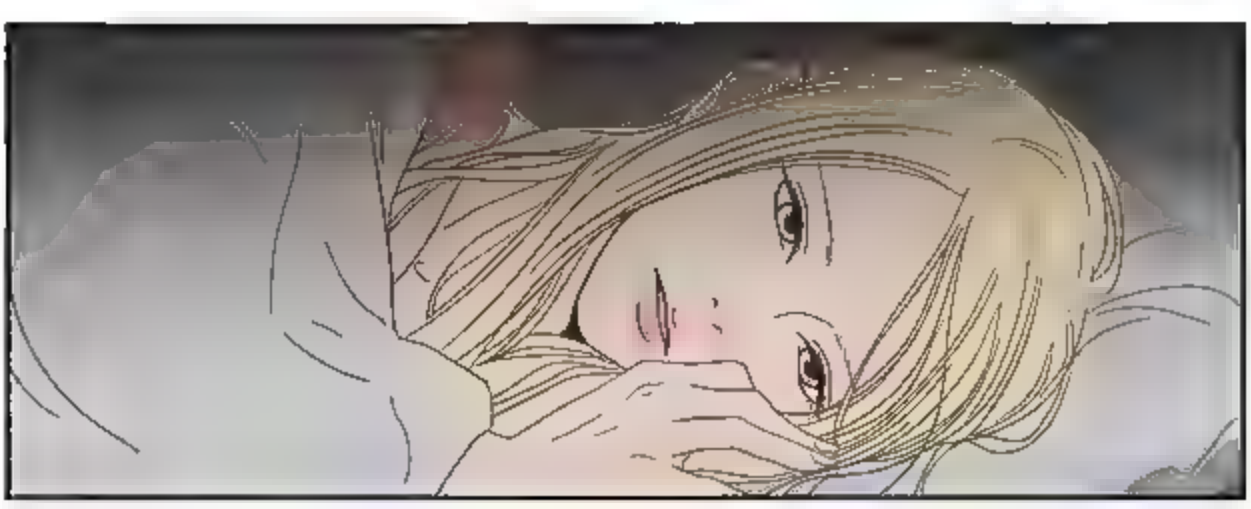
ANYWAY
TOMORROW WE'RE GOING TO HAVE A WELCOME PARTY FOR YOU. I CAME OVER TO TELL YOU THAT.

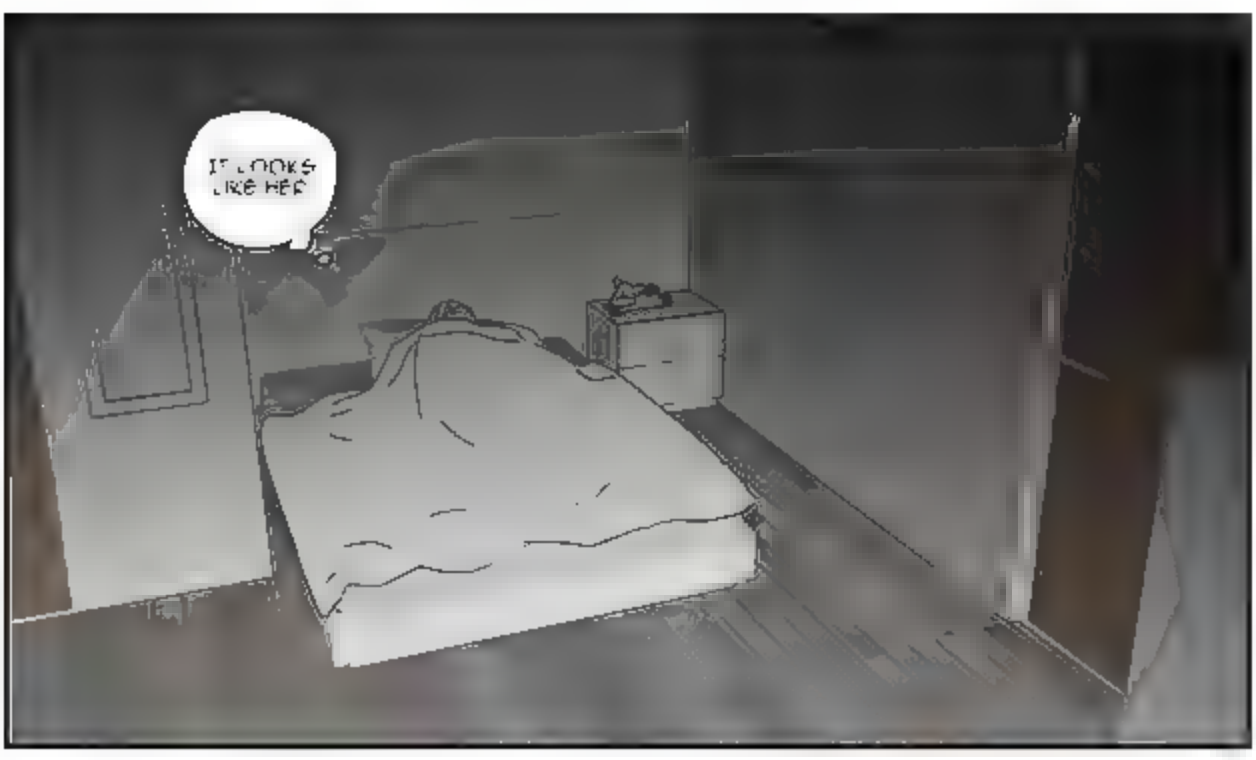
KEEP UP THE GOOD WORK.


YES, TEAM MANAGER.

Note: A term used by females to address close, older males or brothers.



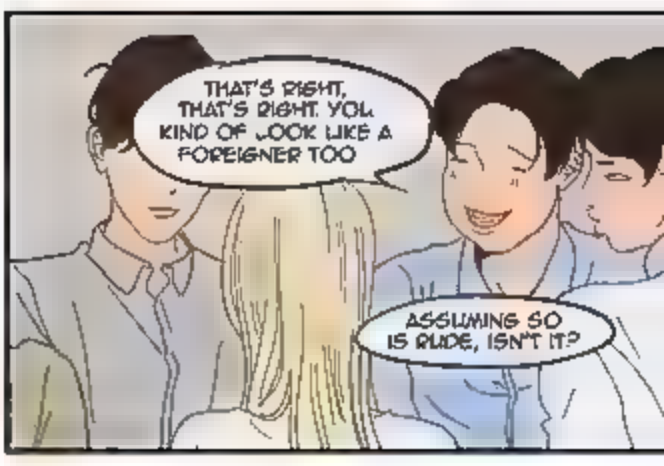



IT LOOKS LIKE HER

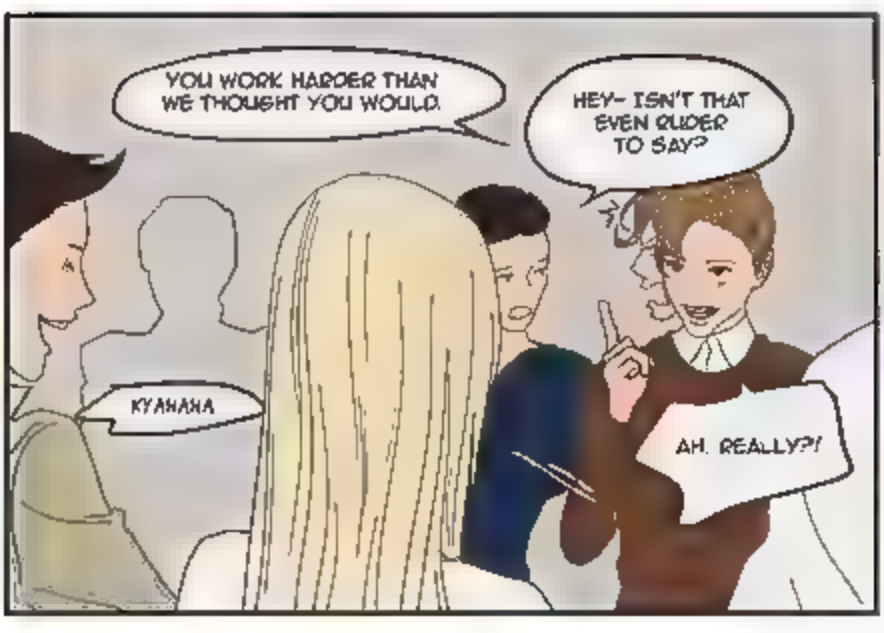
CHEERS!
CHEERS!

Uwahaha!

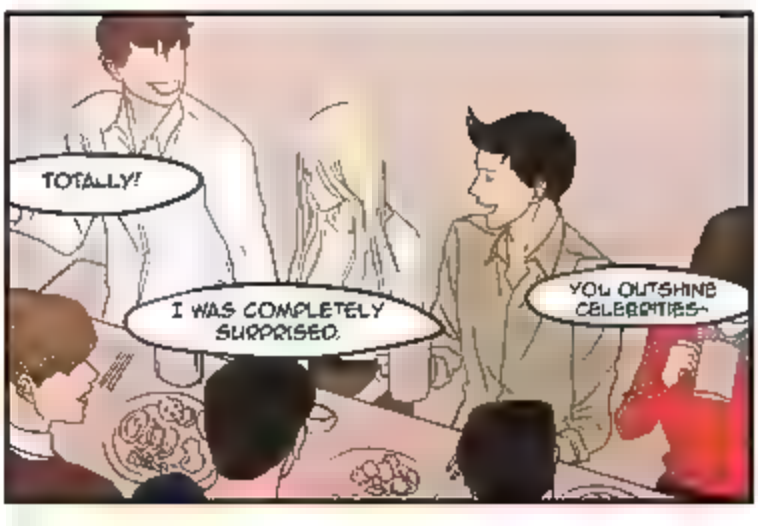
TO BE HONEST.. I WAS A LITTLE SCARED OF SUNGJI-SSI ON THE FIRST DAY.


THAT'S RIGHT, THAT'S RIGHT. YOU KIND OF LOOK LIKE A FOREIGNER TOO
ASSUMING SO IS RUDE, ISN'T IT?

AH, IS THAT SO? I'M SORRY SUNGJI-SSI
IT'S ALL RIGHT.


YOU WORK HARDER THAN WE THOUGHT YOU WOULD.
HEY~ ISN'T THAT EVEN RUDER TO SAY?
KYAHAHA
AH. REALLY?!

Haha
AND. YOU'RE SOMEWHAT PRETTY AS WELL.


TOTALLY!
I WAS COMPLETELY SURPRISED.
YOU OUTSHINE CELEBRITIES~

UGH... AREN'T YOU GUYS GOING A LITTLE OVERBOARD WITH THIS?

ignore

SO WHAT?

.....

I WONDER IF OUR SUNGJI-SSI HAS A BOYFRIEND?

AH... I...

?

She's drunk~

HM? WHAT?

AH~ HAHAHA. OUR TEAM MANAGER.

SHE WENT TO A LOT OF RECEPTIONS DURING HER OFFICE LIFE, SO...

LET'S SIMPLY SAY SHE'S BEEN INFLUENCED BY THEM. IT'S JUST A DRUNK HABIT OF HERS.

ANYHOW...

SHE CAN BE PRETTY CUTE WHEN SHE'S LIKE THAT.

SO IT'S ALL RIGHT TO CALL HER CUTE IF SHE DOESN'T KNOW?

As expected, Sungji-ssi is clever.

Thank you.

IS THE TEAM MANAGER ALL RIGHT?

HM?

...AH. SHE'S NOT VERY GOOD AT DRINKING.

IT...SEEMS LIKE SHE CAN'T GET UP.

SHE'S FINE, SHE'S FINE.

STILL...

I'M TELLING YOU, SHE'S FINE. AH, SHE'S HERE!

HELLO, PRESIDENT!

YOU'RE HERE.

HELLO. IT'S FINE, YOU DON'T NEED TO STAND.

GOOD EVENING, PRESIDENT.

HELLO!

SO YOU GUYS ARE HAVING A WELCOME PARTY? LOOKS FUN.

IT WOULD'VE BEEN BETTER IF THE PRESIDENT WAS HERE WITH US SINCE THE BEGINNING!

I SUPPOSE. LEAVE A SEAT FOR ME NEXT TIME, THEN.

YES----!!!

tap

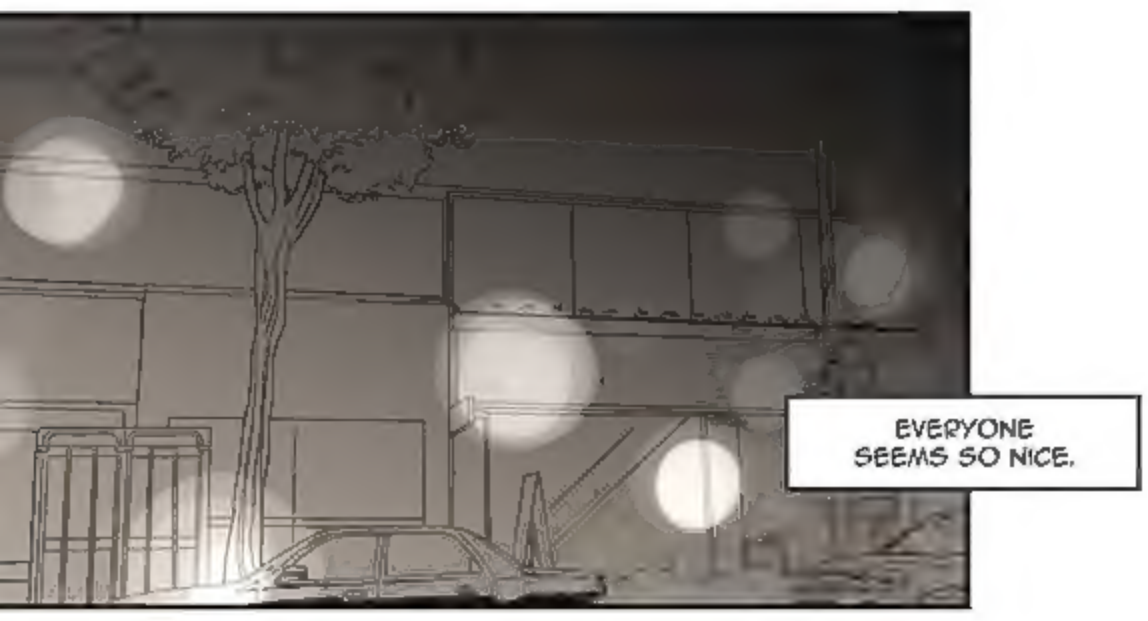
SUMIN.

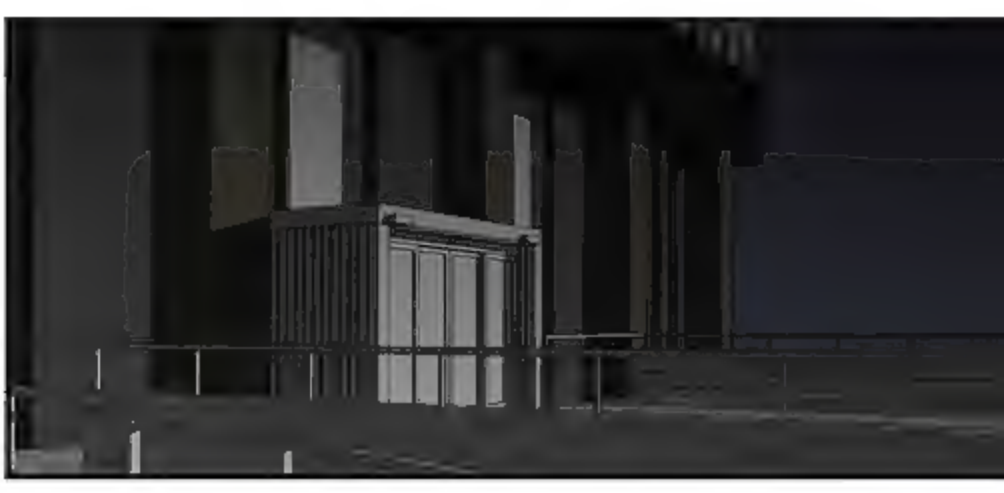
THEN EVERYONE.

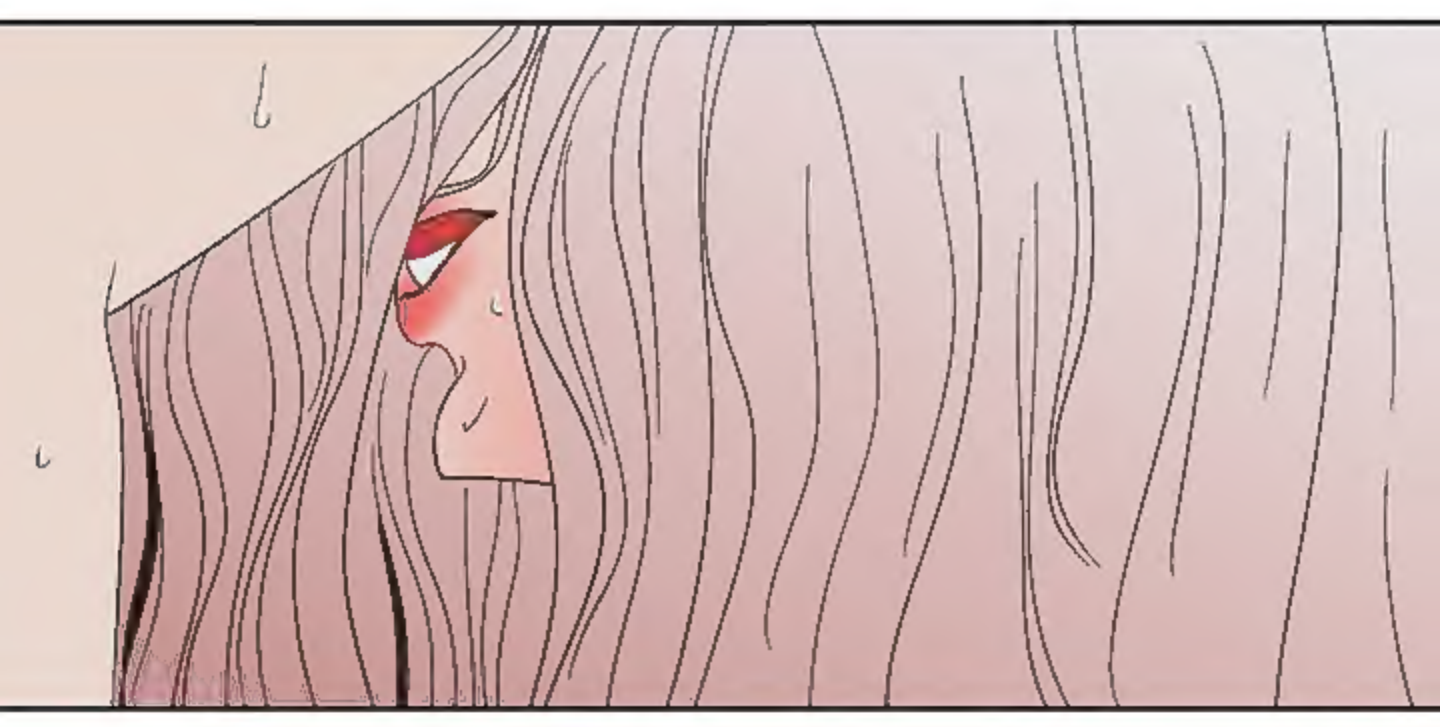
PLEASE HAVE A LOT OF FUN, DON'T DRINK TOO MUCH, AND DRIVE HOME SAFELY.

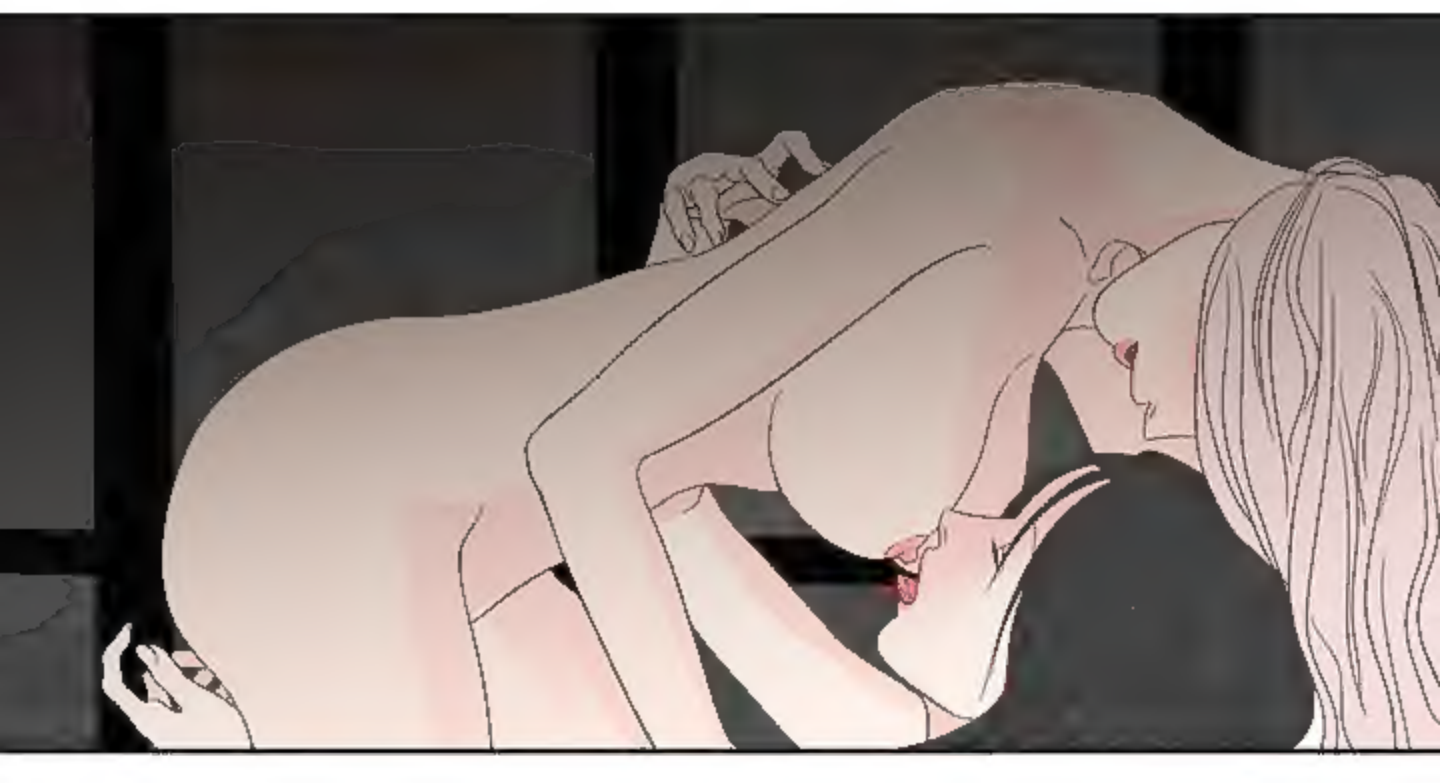
TAKE CARE!

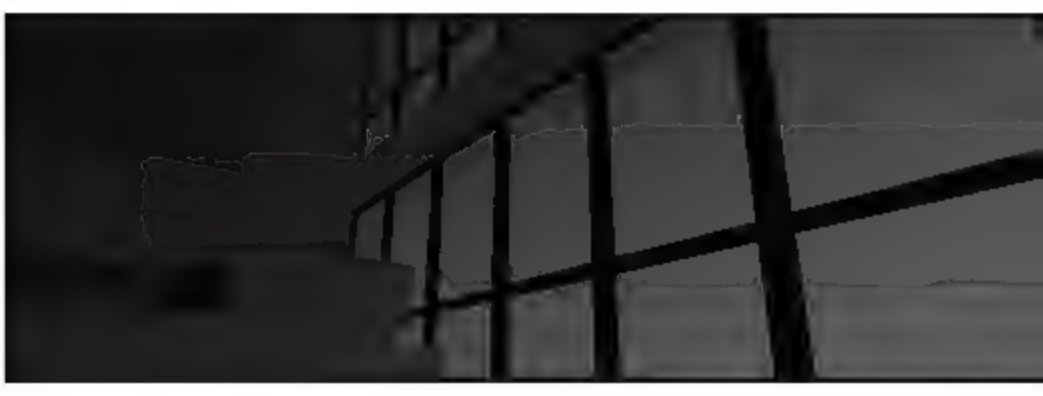
GOODBYE, PRESIDENT---


EVERYONE
SEEMS SO NICE.









To be continued